



RETURN BIDS TO :
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

VIA EMAIL TO:
[bidsubmissions.GEN-
NHQContracting@CSC-SCC.GC.CA](mailto:bidsubmissions.GEN-NHQContracting@CSC-SCC.GC.CA)

Attention: Diana Todorova

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

Proposal to: Correctional Service Canada

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments — Commentaires :

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT – CE DOCUMENT COMPORTE DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ.

Issuing Office – Bureau de distribution

Correctional Service Canada (CSC)
340 Laurier Ave W
Ottawa, ON

Title — Sujet: Psychological Testing/ Tests psychologiques	
Solicitation No. — No. de l'invitation 21120-24-4477931	
Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation 002	Date: December 18, 2023
GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG 21120-24-4477931	
at /à : 2 :00 pm Eastern Standard Time (EST) / Heure normale de l'est (HNE)	
on / le : January 8, 2024 / 8 janvier, 2024	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: ___ Destination: ___ Other- Autre: ___	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à : Diana Todorova – Diana.Todorova@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – No de téléphone: (343)-552-1625	Fax No. – No de télécopieur:
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction:	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	



Solicitation Amendment 002 is issued to:

1. Respond to a question received the during the solicitation period;
-

Question #6

Under 3. Section II: Financial Bid states" Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment detailed in Annex B - Proposed Basis of Payment. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately."

On Annex B - Proposed Basis of Payment states, "*For the provision of services as described in Annex A - Statement of Work, the Contractor will be paid the all inclusive firm rate(s) below in the performance of this Contract, Applicable Taxes extra.*"

Can Canada please confirm that when submitting pricing, taxes do not need to be shown and will be applied at time of invoicing during the contract?

Answer #6:

The all-inclusive pricing requested in the Annex B tables are to be without applicable taxes. However, the bidder should be stating in their proposal if taxes will be applicable to the services being provided and at what rate. If any items are zero-rated, exempt, or to which taxes do not apply, then Canada would need to know this.

Refer also to Annex B – Proposed Basis of Payment, 3.0 Applicable Taxes – the estimated applicable taxes need to be included in the total estimated cost that will be shown on Page 1 of the awarded contract, therefore Canada needs to know if taxes are applicable and at what rate(s).

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 002 à l'invitation est émise pour:

1. Répondre à la question reçue au cours de la période d'invitation;
-

Question 6:

Sous 3. Section II : Soumission financière, il est indiqué 'Les soumissionnaires doivent présenter leur soumission financière en conformité avec la base de paiement reproduite à l'Annexe B - Base de paiement proposée. Le montant total des taxes applicables doit être indiqué séparément.'

À l'annexe B - Base de paiement proposée, il est indiqué 'En ce qui concerne la prestation des services décrits à l'Annexe A - Énoncé des travaux, l'entrepreneur sera payé le taux quotidien ferme tout inclus ci-dessous dans le cadre du présent contrat, taxes applicables en sus.'

Le Canada peut-il confirmer que, lors de la soumission des prix, les taxes n'ont pas besoin d'être indiquées et qu'elles seront appliquées au moment de la facturation pendant la durée du contrat ?

Réponse 6:

Les prix tout compris demandés dans les tableaux de l'annexe B doivent être sans taxes applicables. Toutefois, le soumissionnaire doit indiquer dans sa proposition si des taxes seront applicables aux services fournis et à quel taux. Si des articles sont sans taxes, exemptés ou ne sont pas soumis à des taxes, le Canada doit le savoir.

Voir également l'annexe B - Base de paiement proposée, 3.0 Taxes applicables - les taxes applicables estimatives doivent être incluses dans le coût total estimé qui sera indiqué à la page 1 à l'attribution du contrat; le Canada a donc besoin de savoir si les taxes sont applicables et à quel taux.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.